

PAPURAU BUSNES

DYDD MAWRTH, 3 EBRILL 2001

RHAN 1 - ADRAN A

AGENDA

Bydd y cyfarfod yn cychwyn am 2pm

Cwestiynau i Brif Weinidog Cymru (30 munud)

Mae rhestr o'r Cwestiynau Llafar ar y Fewnrwyd (a Gwe'r Siambr)

Datganiad Busnes: Y Trefnydd

Cynnig i Gymeradwyo Rheoliadau'r Premiwm Buchod Sugno 2001.

Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol, gan weithredu'n unol â Rheol Sefydlog rhif 23.10 yn cymeradwyo drafft y Rheoliadau Premiwm Buchod Sugno 2001, a osodwyd yn y Swyddfa Gyflwyno ar 21 Mawrth 2001.

Cyflwynwyd y gwelliant canlynol:

Gwelliant 1 - Andrew Davies (Gorllewin Abertawe);

Dileu "21 Mawrth 2001" ac yn ei le rhoi "27 Mawrth 2001".

Dadl ar Strategaethau Iechyd Meddwl

Cynnig bod y Cynulliad Cenedlaethol:

- yn cydnabod pwysigrwydd iechyd meddwl da a gwasanaethau salwch meddwl o'r ansawdd uchaf;
- yn cadarnhau ei ymrwymiad i sicrhau bod datblygu gwasanaethau iechyd meddwl yn un o'i flaenoriaethau allweddol;
- yn cefnogi'r argymhellion eang y dylai fersiynau terfynol y Strategaethau "Plant a Phobl Ifanc yn eu Harddegau" a "Iechyd Meddwl i Oedolion" (a anfonwyd at Aelodau'r Pwyllgor Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol ac yr hysbyswyd Aelodau'r Cynulliad ohonynt ar 27 a 28 Gorffennaf 2000 ac sydd i'w gweld ar y Rhyngwrdd ar http://www.wales.gov.uk/subihealth/content/consultations/menhealth/mhcons_e.htm)

- bwysleisio'r angen am ddull holistig o weithredu ar gyfer iechyd meddwl
- yn gofyn i'r Gweinidog dros Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol sicrhau bod y dogfennau terfynol yn cydnabod pwysigrwydd dull cytbwys o weithredu ar gyfer iechyd meddwl sy'n defnyddio sgiliau'r NHS, llywodraeth leol a'r sector gwirfoddol i hybu iechyd meddwl da a darparu gwasanaeth effeithiol i bobl sydd â salwch meddwl
 - yn cefnogi'r bwriad i sefydlu grwp gweithredu, i roi'r strategaeth ar waith yn ymarferol, ac
 - yn tynnu sylw at y rhan hanfodol y mae angen galluogi pobl sy'n defnyddio gwasanaethau iechyd meddwl, a'u cynhalwyr, i'w chwarae wrth ddatblygu'r strategaeth ac wrth ei gweithredu.

Cyflwynwyd y gwelliannau canlynol:

Yn unol â'r canllawiau diwygiedig ar Grwpio, Dewis a Gwrthod Gwelliannau, mae'r Llywydd wedi penderfynu ym mha drefn y dylid eu cymryd ac mae wedi penderfynu grwpio'r gwelliannau fel a ganlyn at ddibenion trafodaeth. Bydd y pleidleisiau'n cael eu cymryd yn unigol.

(1)+(2)+(4)+(6)+(8)+(9)+(10)
(3)+(5)+(7)

Gwelliant 1 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru);

Dileu ';' ac ychwanegu ar ddiwedd y pwynt bwled cyntaf:

'sy'n hygyrch yn lleol'

Gwelliant 2 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru);

Dileu ';' ac ychwanegu ar ddiwedd yr ail bwynt bwled:

'Ac yn galw ar y Llywodraeth Bartneriaeth Llafur/Democratiaid Rhyddfrydol i

a. gynyddu'r ystod o wasanaethau sydd ar gael, gan gynnwys seicotherapi ffurfiol, sydd ar gael mewn gofal sylfaenol, a

b. blaenoriaethu buddsoddiad cyfalaf yn y gwaith o ddatblygu adnoddau materol sy'n gysylltiedig â chyflwyno gwasanaethau iechyd meddwl.'

Gwelliant 3 - William Graham (Dwyrain De Cymru);

Dileu'r trydydd pwynt bwled a rhoi'r canlynol yn ei le

- yn croesawu'r *Strategaeth Iechyd Meddwl i Blant a Phobl Ifanc yn eu Harddegau* ac yn ategu ei hargymhellion;

Gwelliant 4 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru);

Ychwanegu ar ddiwedd y trydydd pwynt bwled:

'ac yn gofyn i'r Gweinidog dros Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol sicrhau bod y dogfennau terfynol yn pwysleisio'r ymrwymiad ar awdurdodau statudol i sicrhau bod gwasanaethau iechyd meddwl plant, pobl ifanc yn eu harddegau ac oedolion yn hollol integredig'

Gwelliant 5 - William Graham (Dwyrain De Cymru);

Ar ôl y trydydd pwynt bwled, rhoi'r canlynol ar ffurf pwynt bwled newydd:

- yn nodi'r Strategaeth Iechyd Meddwl ddrafft i Oedolion ac yn galw ar Grwp Ymgynghorol y Strategaeth i gynnig unrhyw newidiadau neu ychwanegiadau i argymhellion y strategaeth yr ystyrir eu bod yn ddymunol yn sgil y broses ymgynghori; ac yn gwahodd y Pwyllgor Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol i ystyried unrhyw newidiadau a wnaed i'r Strategaeth Iechyd Meddwl i Oedolion yn ôl cyngor y Grwp Ymgynghorol;

Gwelliant 6 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru);

Ychwanegu ar ddiwedd y pedwerydd pwynt bwled:

'ynghyd â dyrannu cyllid ychwanegol a phenodol i gyrff statudol a chyrrff gwirfoddol at ddibenion iechyd meddwl.'

Gwelliant 7 - William Graham (Dwyrain De Cymru);

Dileu'r pumed pwynt bwled, a rhoi'r canlynol yn ei le:

- yn cefnogi sefydlu Grwp Gweithredu'r Strategaeth Iechyd Meddwl i Oedolion a fydd yn cynnwys cynrychiolwyr:
 - y sector gwirfoddol sy'n ymwneud â iechyd meddwl
 - defnyddwyr gwasanaethau iechyd meddwl
 - cynhalwyr pobl sydd â salwch meddwl;

Gwelliant 8 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru);

Dileu '.' ac ychwanegu ar ddiwedd y chweched pwynt bwled:

'ac yn gofyn i'r Gweinidog dros Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol sicrhau bod y dogfennau terfynol yn cynnwys argymhellion penodol i ddatblygu mynediad at wasanaethau

iechyd meddwl drwy gyfrwng dewis iaith y defnyddiwr, a chynigion penodol i ddatblygu gwasanaethau eiriolaeth annibynnol ledled Cymru.'

Gwelliant 9 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru);

Ychwanegu ar ddiwedd y cynnig ar ffurf pwynt bwled newydd:

'yn galw ar Lywodraeth Cymru i ddyrannu isafswm o £50m dros dair blynedd, yn benodol ar gyfer rhoi argymhellion y dogfennau strategol hyn ar waith'

Gwelliant 10 - Jocelyn Davies (Dwyrain De Cymru);

Ychwanegu ar ddiwedd y cynnig ar ffurf pwynt bwled newydd:

'yn galw ar y Gweinidog dros Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol

1. i ymgymryd ag adolygiad i asesu'r angen am adnoddau dynol yn y proffesiynau iechyd meddwl
2. ac i ddatblygu strategaeth recriwtio a chadw yn benodol ar gyfer maes iechyd meddwl.'

Dadl Plaid Leiafrifol: Plaid Cymru (Dadl a ohiriwyd o 20 Mawrth 2001)

Mae'r Cynulliad Cenedlaethol:

- yn datgan ei gred bod polisi trafndiaeth sydd wedi ei integreiddio'n llawn yn hanfodol bwysig i ddatblygiad economaidd a chymdeithasol Cymru;
- yn gresynu at sefyllfa bresennol llawer o'n hisadeiledd trafndiaeth;
- yn mynegi pryder ynghylch diffyg pŵer y Cynulliad Cenedlaethol dros bolisi rheilffyrdd a thros yr Awdurdod Rheilffyrdd Strategol (SRA);
- ac yn galw ar y Cabinet i:
 - a. Drafod ar frys gyda Llywodraeth y DU i gael cynrychiolaeth i Gymru ar yr Awdurdod Rheilffyrdd Strategol a phwerau a fydd yn galluogi'r Cynulliad Cenedlaethol i roi cyfarwyddiadau i'r Awdurdod Rheilffyrdd Strategol.
 - b. Argymhell i Lywodraeth y DU y dylai Railtrack ddod o dan reolaeth gyhoeddus.
 - c. Sefydlu Awdurdod Trafndiaeth i Deithwyr yng Nghymru i gydlynu darpariaeth y gwasanaethau.

Cyflwynwyd y gwelliannau canlynol:

Yn unol â'r canllawiau diwygiedig ar Grwpio, Dewis a Gwrthod Gwelliannau, mae'r Llywydd wedi penderfynu ym mha drefn y dylid eu cymryd ac mae wedi penderfynu grwpio'r gwelliannau fel a ganlyn at ddibenion trafodaeth. Bydd y pleidleisiau'n cael eu cymryd yn unigol.

(1)+(2)+(3)+(6)+(7)+(9)+(10)

(4)+(5)+(8)+(11)

Gwelliant 1 - Andrew Davies (Gorllewin Abertawe)
Kirsty Williams (Brycheiniog a Sir Faesyfed);
Dileu "datgan" yn llinell gyntaf y pwynt bwled cyntaf,
a rhoi "ailadrodd" yn ei le.

Gwelliant 2 - Andrew Davies (Gorllewin Abertawe)
Kirsty Williams (Brycheiniog a Sir Faesyfed);
Ychwanegu ar ôl "Cymru" ar ddiwedd y pwynt bwled cyntaf:

"fel y nodir yn *Rhoi Cymru'n Gyntaf* a *gwellcymru.com*"

Gwelliant 3 - Andrew Davies (Gorllewin Abertawe)
Kirsty Williams (Brycheiniog a Sir Faesyfed);
Dileu'r ail bwynt bwled a rhoi'r canlynol yn ei le:

"yn gresynu at y tanfuddsoddi a fu yn yr isadeiledd trafnidiaeth gan lywodraethau Ceidwadol
olynol o 1979-1997, ac yn croesawu'r cynnydd yn y cyllid a gyhoeddwyd gan y Cynulliad."

Gwelliant 4 - David Davies (Mynwy);
Ychwanegu ar ddiwedd pwynt bwled 2:

"ac yn gresynu at benderfyniad y Llywodraeth i ostwng y cyllid ar gyfer prosiectau adeiladu
ffyrdd."

Gwelliant 5 - David Davies (Mynwy);
Ychwanegu fel pwynt bwled newydd 4:

"yn gresynu at y trethi uchel ar danwydd a delir gan yrwyr yng Nghymru."

Gwelliant 6 - Andrew Davies (Gorllewin Abertawe)
Kirsty Williams (Brycheiniog a Sir Faesyfed);
Ychwanegu cyn "Drafod" yn llinell gyntaf pwynt bwled (a):

"Yn cadarnhau nod y Llywodraeth Bartneriaeth i"

Gwelliant 7 - Andrew Davies (Gorllewin Abertawe)
Kirsty Williams (Brycheiniog a Sir Faesyfed);
Ychwanegu ar ddiwedd pwynt bwled (a):

"ar faterion sy'n ymwneud â Chymru"

Gwelliant 8 - David Davies (Mynwy);
Dileu pwynt (b) a rhoi'r canlynol yn ei le:

"cydnabod mai system reilffordd wedi'i phreifateiddio yw'r unig ffordd o sicrhau cyllid gan y sector preifat ar gyfer rheilffyrdd, ond yn credu bod angen awdurdod diogelwch newydd."

Gwelliant 9 - Andrew Davies (Gorllewin Abertawe)
Kirsty Williams (Brycheiniog a Sir Faesyfed);
Dileu pwynt bwled (b) a rhoi'r canlynol yn ei le:

"Hyrwyddo gyda Llywodraeth y DU fodd o gyflwyno isadeiledd rheilffyrdd diogel a modern, sydd wedi'i seilio ar lefelau uwch o reolaeth gyhoeddus"

Gwelliant 10 - Andrew Davies (Gorllewin Abertawe)
Kirsty Williams (Brycheiniog a Sir Faesyfed);
Dileu pwynt bwled (c) a rhoi'r canlynol yn ei le:

"Cydweithredu gyda Phwyllgor Amgylchedd, Cynllunio a Thrafnidiaeth y Cynulliad wrth archwilio'r achos o blaid sefydlu Awdurdod neu Awdurdodau Trafnidiaeth Teithwyr i Gymru, ynghyd â modelau eraill ar gyfer sicrhau trafndiaeth integredig er mwyn cyd-drefnu darpariaeth gwasanaethau; gan wneud y cyflwyniadau priodol i Lywodraeth y DU lle bynnag y bo angen"

Gwelliant 11 - David Davies (Mynwy);
Ychwanegu fel pwynt (d) newydd ar ddiwedd y cynnig:

"Rhoi mesurau ymarferol ar waith i gynorthwyo mathau gwahanol o drafnidiaeth gyhoeddus."

Bydd y cyfarfod yn dod i ben am 5.30pm

Cynhelir Cyfarfod Llawn nesaf y Cynulliad

am 9.05am ddydd Iau, 5 Ebrill 2001

E P Silk

Clerc y Cynulliad